



Letnik/Jahrgang: 2020

KPD DRAVA

Ustvarjamo kulturo! Wir machen Kultur!

Katoliško prosvetno društvo/Katholischer Kulturverein



110 let | Jahre KPD Drava



Ustanovitev društva

4. maja 1910 je okrajno glavarstvo iz Velikovca dovolilo in potrdilo ustanovitev društva pod imenom » Krščansko – slovensko izobraževalno društvo za Žvabek«. Ustanovitelj in gonalna sila društva je bil tedanji žvabeški župnik Franc Uranšek, ki je prišel v žvabeško faro leta 1905 in deloval do leta 1948.

Vizarij 2013

Delovanje društva

Društveno delo se je osredotočilo na jezikovno izobraževanje mladine in odraslih, na predavanja strokovnjakov, na gledališke predstave in na ohranjanje ter poživitev ljudskih in cerkvenih pesmi.

Gründung des Vereines

Am 4. Mai 1910 bestätigte die Bezirkshauptmannschaft Völkermarkt/Velikovec die Gründung des Vereines „ Krščansko – izobraževalno društvo za Žvabek“. Die treibende Kraft des Vereines war **Franc Uranšek**, der in den Jahren 1905 bis 1948 als Pfarrer in Schwabegg/Žvabek tätig war.

Tätigkeit des Vereines

Zusätzliche sprachliche Ausbildung in slowenischer Sprache für die Jugend, Theateraufführungen, Informations – und Fortbildungsveranstaltungen für Erwachsene sowie Pflege der weltlichen und kirchlichen Chormusik.

AVISO:

110 let KPD Drava/30 let Slovenija - Nostalgična vožnja: Žvabek, Suha, Potoče/Nostalgiefahrt durch die Gemeinde Neuhaus/ Suha Termin: SOBOTA/SAMSTAG 21. avgusta 2021. JUBILEJNI KONCERT: 30. 10.



Zeitzeugen aus Kärnten und Slowenien berichteten spannende Geschichten über das Leben an der Grenze einst und heute.

Die erste Veranstaltung des Kärntner Großprojektes "Carinthija 2020" im Jubiläumsjahr fand in Schwabegg/Žvabek statt.

Zeitzeugen aus Kärnten und Slowenien erzählten den mehr als 100 Besuchern über ihre Erinnerungen an das Leben an der Grenze. Es ging um Liebe über die Grenzen hinweg, verwandschaftliche Bande, die zerrißt wurden, Schmugglereien, Grenzschikanen, grenzüberschreitende Nachbarschaftshilfe, Zusammenarbeit und Freundschaft trotz Hürden, Kultauraustausch und vieles mehr.



Organisator der ethnologischen Veranstaltung, die von **Pepej Krop** simultan in beide Landessprachen übersetzt wurde, war **Prof. Mag. Jakob Logar**, der stellvertretende Obmann des Kulturvereines Drava. "Wir konnten viele Erzähler finden, die zum Thema viel Interessantes zu sagen haben", so Logar.



Die Grenzen im Kopf

Spannend war der grenzüberschreitende Charakter der Veranstaltung, weil die Grenze in beiden Ländern unterschiedlich empfunden wurde.

Die alten Grenzsteine und Mahntafeln sind zwischen Kärnten und Slowenien noch immer aufgestellt. Die Grenze spielte in der Vergangenheit eine wichtige Rolle mit immer wechselndem Stellenwert. Neben der realen Komponente ging es auch um die Frage, wie Grenzen im Kopf entstehen können.



Unterschiedliche Facetten

Die Staatsgrenze zwischen Österreich und Slowenien war auch immer ein Politikum. Man denke an die Gastarbeiterrouten, den Zerfall Jugoslawiens, den EU-Beitritt Sloweniens und die Flüchtlingswelle im Jahre 2015. Der **Grenzstein XVII** steht an der Staatsgrenze in Gradičach/Gradiče in der Gemeinde Neuhaus/Suha.



Pripovedniki/Erzähler 31.01.2020 Hiša kulture

Priče časa to in onstran meje so poročale o življenju ob meji nekoč in danes.

Prireditev „Pripovedniki / Erzähler“ je odlično potekala, več kot sto obiskovalcev iz Avstrije in Slovenije je prišlo v Hišo kulture. Pripovedovali so: **Prof. Štefan Pinter** (zgodovinar), **Adrijan Zalesnik** (kurator muzeja Libeliče), **Raimund Grilc**, **Franc Perovnik**, libelški mežnar (njegova družina se je po plebiscitu 1922 preselila v Jugoslavijo), **Dolfej Krivograd**, **Hanno Glawischnig** in **Nežka Srienc**.



Častni gostje: župan **Gerhard Vitsotschnig**, podžupan **Karl Pölz**, **Peter Fritz**, kurator Carinthija 2020, **Igor Pucker**, voditelj oddelka za kulturo pri deželni vladi, dekan **Msgr. Ivan Olip**, **Prof. Siegi Hofmann**, **dr. Engelbert Logar** (deželni kulturni nagajenec 2017)

Medijska poročila: Kleine Zeitung, Kronenzeitung, Woche, ORF Radio Kärnten, ORF Slovenski spored in Dober dan Koroška, Ö1 Leporello, Novice, libelice.si, novice.at, kpd-drava.at ...

Hvala za poročanje! Wir danken für die positive Berichterstattung!

30. mednarodno srečanje pri Štiabarju – Familienfest am Kömmelgupf

Jubilejno mednarodno srečanje pri Štiabarju na Komeljskem vrhu je zelo uspešno potekalo. KPD Drava je prireditev letos organizirala v okviru **Carinthija 2020**. Mnogo gostov iz Koroške in Slovenije je uživalo zanimiv spored na travniku Živinorejske Zadruge za Libuče in okolico. Štiabarjev travnik na vrhu Komlja je že leta dolgo kraj srečanja in zblizevanja, kjer se križajo stare gospodarske in romarske poti, kraj starih in novih prijateljstev. Družabno čezmejno družinsko srečanje je tokrat potekalo s posebnim zgodovinskim in etnološkim težiščem.



Der **Kulturverein Drava** lud zu seinem **30. grenzüberschreitenden Familienfest** auf den Kömmelgupf auf mehr als 1000 Meter Seehöhe. Die Gäste aus Kärnten und Slowenien genossen die Feldmesse mit Pfarrer **Andrej Lampert**, das gute Essen, serviert vom **Gasthaus Hans Piko**, die Oldtimer sowie die Wanderung unter der Leitung von **Mag. Jakob Logar**.



Das Fest stand im Zeichen von **Carinthija 2020** und wurde unter Beachtung aller Virus-Vorschriften der Regierung durchgeführt. Feierlich eröffnet wurde das Jubiläumsfest von Bürgermeister **Gerhard Visotschnig**.



Die Feldmesse wurde von den Gruppen **Pevsko-instrumentalna skupina** und **Sanje** unter der Leitung von **Vera Sadiak** und **Dr. Engelbert Logar** musikalisch umrahmt. Die anwesenden Kinder konnten sich bei kreativen Stationen unter der Leitung von **Dir. Vida Logar** gut unterhalten und den Sinn der Veranstaltung erkunden.

Mitveranstalter waren die Viehzuchtgenossenschaft für Loibach und Umgebung mit ihrem Obmann **Joško Nachbar**, die Südkärntner Bauern mit Ökonomierat **DI Stefan Domej** und die KOM.

Finissage Helmut Blažej



Zelo uspešno je potekala finisaža **Helmuta Blažaja** v Hiši kulture. Za glasbeni okvir je odlično poskrbel **Simon Kogelnik** na harmoniki. Goste je pozdravil podpredsednik **mag. Jokej Logar**.

Lutke Suha: Igra za Veliko noč odpadla zaradi pandemije



Vse je bilo pripravljeno - lutke, oder, utensilije... a premiera za Veliko noč ni smela biti. Na žalost smo morali začetka marca prekiniti vaje za aktualno igrico „Jajce“ in režiji **mag. Richarda Grilca**. Upamo, da se bomo kmalu spet lahko brez strahu srečali v Hiši kulture in postavili igrico na oder.



Duh. sv. Simon Wutte je praznoval svoj 88. rojstni dan. Na mnoga leta gospod župnik! Bog Vas naj spremišljaj! Dolgo vrsto let je upokojeni župnik služboval kot dušni pastir v župnijah Žvabek in Suha. S prijazno besedo in veliko ponižnostjo je bil na razpolago vsem faranom.



Provisor prof. p. mag. Hanzej Rosenzopf in dijaki 6. razreda Slovenske gimnazije so v sredo 7. oktobra obiskali Hišo kulture.



Zborovodkinja PIS, **Vera Sadjak**, je pred kratkim praznovala okrogli jubilej. Čestitamo!



PIS pri šolskih sestrach



15. julija je nepričakovano umrla gospa **Apolonija Pistotnig** v 86. letu starosti. Naj v miru počiva! Iskreno sožalje družini! R. I. P.



OKTET SUHA
Plebiscit Gedenken in Maribor
am 10. Oktober 2020



Singen um den Lindwurm
08.10.2020 mit dem Oktet Suha



Österreich-Bild Spezial mit dem Oktet Suha - Berg ob Leifling/Libeliška gora



Oktet Suha je snemal v studiu „VOXON“

Pesem so posneli za zgoščenko, ki bo izšla ob 60-letnici bogatega glasbenega delovanja **Bertlna Lipusch**.



Die SchülerInnen der **Volksschule Neuhaus/Suha** haben ein Geoparklied einstudiert und dieses dem Landeshauptmann und 14 Bürgermeistern aus Kärnten und Slowenien mit großem Erfolg vorgestellt.



Im **Museum Liaunig** wurde Ende Jänner im Beisein des Landeshauptmannes ein Geopark-Vertrag unterzeichnet.



TV Aufnahmen in Bach/Potoče



Študentka, umetnica, lutkarica in predsednica dunajskih študentov, **Ana Grilc** iz Gornje vasi je prejela visoko literarno priznanje „Newcomer Preis der Stadt Klagenfurt“ za besedilo „Der Leichenfresser“. Hohe Auszeichnung für **Ana Grilc** durch die Stadt Klagenfurt und Bürgermeisterin Maria-Luise Mathiaschitz.



09. 02. je v 86. letu starosti umrla gospa **Helena Logar**. Iskreno sožalje družini! Naj v miru počiva! R. I. P.



Angela Kral. Iskreno sožalje! Herzliches Beileid! R. I. P.

V 91. letu starosti je 09.02. umrla gospa

Konec avgusta je v Celovcu umrl naš prijatelj in dobrotnik **DI Hubert Lutnik** v 92. letu starosti. Iskreno sožalje družini! R. I. P.